

# Obsah

Poděkování	9
1 Doporuč <i>Starou hospodu</i> všem přátelům	11
2 Tak jako chomáč sněhu, válený, se horou stává	25
3 Kovářova kobyla chodí bosa	37
4 Každodenní povinnost, běžný úkol	49
5 Vzpomínka na rozkoše dnů včerejších	61
6 Celý svět je jeviště a všichni lidé na něm jsou jenom herci	68
7 Ač churav, jsem plný života	80
8 Duj, duj, duj, vichře, duj!	91
9 Jak skvostné bludiště! Leč plán k němu existuje	109
10 La donna è mobile čili žena je tvor vrtkavý	118
11 Hvězdy ve svých drahách	127
12 Aby se vlk nažral a koza zůstala celá	137
13 Což nevezme mě někdo do hospody?	147
14 Copak je po jméně?	158
15 Petrklíč na říčním břehu	169
16 Už mého blázínka mi oběsili	181
17 Není kouře bez ohýnku	189
18 Fakta jsou velice tvrdohlavá	199
	565

19	Zablácení troubové v brance	208
20	Blíže útěku jsme nikdy nebyli	216
21	Budoucnost nelze plánovat na základě minulosti	224
22	Poznal jsem tě, že jsi tvrdý člověk	236
23	Svátek kalného vína	244
24	Tedy do tance! Nechť je radost nespoutaná!	255
25	Na vině bývá vždycky ten, kdo je v dáli za horama	264
26	Běda těm, kteří za časného jitra táhnou za opojným nápojem!	279
27	Jede-li fůra z kopce, vola nepřepřahej	287
28	Kuješ-li pikle potají, veliké věci tě čekají	297
29	Dokud neměli střelný prach až na botách	308
30	Nový originální plán	315
31	Lidi, co žijí ve stínu kostelní věže	325
32	Jako děti a jejich hry	334
33	Krev mi zhusťte!	347
34	Věčnou touhou já hořím být na moři	359
35	A z duše svým jazykem ti vybičuji vše	365
36	Neboť oni budou potěšeni	377
37	Dobré spiknutí, dobří přátelé a naděj, jak jen může být	385
38	Ta bouře nedopouští, o věcech bych přemítal	393
39	Nadějná pouť je lepší než samotný příjezd na místo	400
40	A tam, v slunci indickém, kde svůj život trávil jsem	410
41	Soužení zklamané lásky	420
42	Srdce mé zas otevřeno	428
43	Ani zpola tak překvapený, jako jsem teď	437
44	Veškeré pohromy onoho večera	449
45	Veselí pánové v červeném fráčku	459

46	Zaskočen radostí	470
47	A o půlnoci vzplála zář	484
48	Co krásných jiter měl jsem možnost zažít	494
49	Uličky moci	507
50	Přicházejí a odcházejí a hovoří přítom o Michelangelovi	516
51	Jak často říkám, přítomní okouzlují...	529
52	Hostina hodná krále	538
	Slovíčko na závěr vod paní Kincaidový	549
	Vánoční recepty z Ulsteru	551
	Autorova poznámka	559
	Poznámka překladatelky	564